# VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS

Absender: INTERNATIONALE RECHERCHENBEHÖRDE	PCT
An  DEERE & COMPANY European Office z.H. Holst, Soenke Steubenstrasse 36-42 D-68163 Mannheim GERMANY  ANDERE & COMPANY EUROPEAN OFFICE 14. JAN. 2005	MITTEILUNG ÜBER DIE ÜBERMITTLUNG DES INTERNATIONALEN RECHERCHENBERICHTS UND DES SCHRIFTLICHEN BESCHEIDS DER INTERNATIONALEN RECHERCHENBEHÖRDE ODER DER ERKLÄRUNG
	(Regel 44.1 PCT)
-	Absendedatum (Tag/Monat/Jahr) 12/01/2005
Aktenzeichen des Anmelders oder Anwalts	
9287 WO JB	WEITERES VORGEHEN siehe Punkte 1 und 4 unten
Internationales Aktenzeichen	Internationales Anmeldedatum
PCT/EP2004/011188	(Tag/Monat/Jahr) 07/10/2004
Anmelder	
DEERE & COMPANY	
Nähere Hinweise sind den Anmerkungen auf dem Beiblat  2. Dem Anmelder wird mitgeteilt, daß kein internationaler Rec Artikel 17 (2) a) sowie der schriftliche Bescheid der Interna dem Anmelder mitgeteilt, daß  Hinsichtlich des Widerspruchs gegen die Entrichtung ein dem Anmelder mitgeteilt, daß  der Widerspruch und die Entscheidung hierüber zusa Widerspruchs als auch der Entscheidung hierüber zusa sind.  noch keine Entscheidung über den Widerspruch vorligetroffen wurde.  4. Zur Erinnerung:  Kurz nach Ablauf von 18 Monaten seit dem Prioritätsdatum wird fentlicht. Will der Anmelder die Veröffentlichung verhindern oder gel 90 <sup>bis</sup> . 1 bzw. 90 <sup>bis</sup> . 3 vor Abschluß der technischen Vorbereitur die Zurücknahme der internationalen Anmeldung oder des Priori Der Anmelder kann beim Internationalen Büro eine informelle St Recherchenbehörde einreichen. Das Internationale Büro sendet	ch Artikel 19: er internationalen Anmeldung ändern (siehe Regel 46): cherweise zwei Monate ab der Übermittlung des  nin des Colombettes, CH–1211 Genf 20,Telefaxnr.: (41–22) 740.14.35 t zu entnehmen. cherchenbericht erstellt wird und daß ihm hiermit die Erklärung nach tionalen Recherchenbehörde übermittelt werden. ner zusätzlichen Gebühr (zusätzlicher Gebühren) nach Regel 40.2 wird ammen mit seinem Antrag auf Übermittlung des Wortlauts sowohl des in die Bestimmungsämter dem Internationalen Büro übermittelt worden  egt; der Anmelder wird benachrichtigt, sobald eine Entscheidung  I die internationale Anmeldung vom Internationalen Büro veröf- auf einen späteren Zeitpunkt verschieben, so muß gemäß Re- ngen für die internationale Veröffentlichung eine Erklärung über tätsanspruchs beim Internationalen Büro eingehen. ellungnahme zum schriftlichen Bescheid der Internationalen allen Bestimmungsämtern eine Koniel dieser Stellungnahme
sorem nicht ein internationalier vorläutiger Prüfungsbericht erstel würde auch der Öffentlichkeit zugänlich gemacht, allerdings ers In bezug auf einige Bestimmungsämter ist innerhalb von 19 Michael vorläufige Prüfung einzureichen, wenn der Anmelder den Eintritt dem Prioritätsdatum (in manchen Ämtern sonar noch snäter) vor	It worden ist bzw. gerade erstellt wird. Eine solche Stellungnahme st nach Ablauf von 30 Monaten seit dem Prioritätsdatum. Inaten seit dem Prioritätsdatum ein Antrag auf internationale in die nationale Phase verschieben und erst 30 Monaten nach nehmen möchte; ansonsten muß der Anmelder innerhalb von ationale Phase vor diesen Bestimmungsämtern vorgeschriebenen oder eine etwalge längere Frist) auch dann, wenn innerhalb von ein ieweils geltenden Fristen in den einzelnen Amtern enthält der
Name und Postanschrift der Internationalen Recherchenbehörde	Bevollmächtigter Bediensteter
Europäisches Patentamt, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL-2280 HV Rijswijk Tel. (+31-70) 340-2040 Fax: (+31-70) 340-3016	Lucia Van der Leeden

#### **ANMERKUNGEN ZU FORMBLATT PCT/ISA/220**

Diese Anmerkungen sollen grundlegende Hinweise zur Einreichung von Änderungen gemäß Artikel 19 geben. Diesen Anmerkungen liegen die Erfordernisse des Vertrags über die internationale Zusammenarbeit auf dem Gebiet des Patentwesens (PCT), der Ausführungsordnung und der Verwaltungsrichtlinien zu diesem Vertrag zugrunde. Bei Abweichungen zwischen diesen Anmerkungen und obengenannten Texten sind letztere maßgebend. Nähere Einzelheiten sind dem PCT-Leitfaden für Anmelder, einer Veröffentlichung der WIPO, zu entnehmen.

Die in diesen Anmerkungen verwendeten Begriffe "Artikel", "Regel" und "Abschnitt" beziehen sich jeweils auf die Bestimmungen des PCT-Vertrags, der PCT-Ausführungsordnung bzw. der PCT-Verwaltungsrichtlinien.

#### HINWEISE ZU ÄNDERUNGEN GEMÄSS ARTIKEL 19

Nach Erhalt des internationalen Recherchenberichts hat der Anmelder die Möglichkeit, einmal die Ansprüche der internationalen Anmeldung zu ändern. Es ist jedoch zu betonen, daß, da alle Teile der internationalen Anmeldung (Ansprüche, Beschreibung und Zeichnungen) während des internationalen vorläufigen Prüfungsverfahrens geändert werden können, normalerweise keine Notwendigkeit besteht, Änderungen der Ansprüche nach Artikel 19 einzureichen, außer wenn der Anmelder z.B. zum Zwecke eines vorläufigen Schutzes die Veröffentlichung dieser Ansprüche wünscht oder ein anderer Grund für eine Änderung der Ansprüche vor ihrer internationalen Veröffentlichung vorliegt. Weiterhin ist zu beachten, daß ein vorläufiger Schutz nur in einigen Staaten erhältlich ist.

#### Welche Telle der internationalen Anmeldung können geändert werden?

Im Rahmen von Artikel 19 können nur die Ansprüche geändert werden.

In der internationalen Phase können die Ansprüche auch nach Artikel 34 vor der mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragten Behörde geändert (oder nochmals geändert) werden. Die Beschreibung und die Zeichnungen können nur nach Artikel 34 vor der mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragten Behörde geändert werden.

Beim Eintritt in die nationale Phase können alle Teile der internationalen Anmeldung nach Artikel 28 oder gegebenenfalls Artikel 41 geändert werden.

#### Bis wann sind Änderungen einzureichen?

Innerhalb von zwei Monaten ab der Übermittlung des internationalen Recherchenberichts oder innerhalb von sechzehn Monaten ab dem Prioritätsdatum, je nachdem, welche Frist später abläuft. Die Änderungen gelten jedoch als rechtzeitig eingereicht, wenn sie dem Internationalen Büro nach Ablauf der maßgebenden Frist, aber noch vor Abschluß der technischen Vorbereitungen für die internationale Veröffentlichung (Regel 46.1) zugehen.

#### Wo sind die Änderungen nicht einzureichen?

Die Änderungen können nur beim Internationalen Büro, nicht aber beim Anmeldeamt oder der Internationalen Recherchenbehörde eingereicht werden (Regel 46.2).

Falls ein Antrag auf internationale vorläufige Prüfung eingereicht wurde/wird, siehe unten.

#### In welcher Form können Änderungen erfolgen?

Eine Änderung kann erfolgen durch Streichung eines oder mehrerer ganzer Ansprüche, durch Hinzufügung eines oder mehrerer neuer Ansprüche oder durch Änderung des Wortlauts eines oder mehrerer Ansprüche in der eingereichten Fassung.

Für jedes Anspruchsblatt, das sich aufgrund einer oder mehrerer Änderungen von dem ursprünglich eingereichten Blatt unterscheidet, ist ein Ersatzblatt einzureichen.

Alle Ansprüche, die auf einem Ersatzblatt erscheinen, sind mit arabischen Ziffern zu numerieren. Wird ein Ansprüch gestrichen, so brauchen, die anderen Ansprüche nicht neu numeriert zu werden. Im Fall einer Neunumerierung sind die Ansprüche fortlaufend zu numerieren (Verwaltungsrichtlinien, Abschnitt 205 b)).

Die Änderungen sind in der Sprache abzufassen, in der dieinternationale Anmeldung veröffentlicht wird.

#### Welche Unterlagen sind den Änderungen beizufügen?

#### Begleitschreiben (Abschnitt 205 b)):

Die Änderungen sind mit einem Begleitschreiben einzureichen.

Das Begleitschreiben wird nicht zusammen mit der internationalen Anmeldung und den geänderten Ansprüchen veröffentlicht. Es ist nicht zu verwechseln mit der "Erklärung nach Artikel 19(1)" (siehe unten, "Erklärung nach Artikel 19(1)").

Das Begleitschreiben ist nach Wahl des Anmeiders in englischer oder französischer Sprache abzufassen. Bei englischsprachigen internationalen Anmeidungen ist das Begleitschreiben aber ebenfalls in englischer, bei französischsprachigen Internationalen Anmeidungen in französischer Sprache abzufassen.

Anmerkungen zu Formblatt PCT/ISA/220 (Blatt 1) (Januar 1994)

#### ANMERKUNGEN ZU FORMBLATT PCT/ISA/220 (Fortsetzung)

Im Begleitschreiben sind die Unterschiede zwischen den Ansprüchen in der eingereichten Fassung und den geänderten Ansprüchen anzugeben. So ist insbesondere zu jedem Ansprüch in der internationalen Anmeldung anzugeben (gleichlautende Angaben zu verschiedenen Ansprüchen können zusammengefaßt werden), ob

- i) der Anspruch unverändert ist;
- ii) der Anspruch gestrichen worden ist;
- iii) der Anspruch neu ist:
- iv) der Anspruch einen oder mehrere Ansprüche in der eingereichten Fassung ersetzt;
- v) der Anspruch auf die Teilung eines Anspruchs in der eingereichten Fassung zur

  ückzuf

  ühren ist.

#### Im folgenden sind Belspiele angegeben, wie Änderungen im Begleitschreiben zu erfäutem sind:

- [Wenn anstelle von ursprünglich 48 Ansprüchen nach der Änderung einiger Ansprüche 51 Ansprüche existieren]:
   Die Ansprüche 1 bis 29, 31, 32, 34, 35, 37 bis 48 werden durch geänderte Ansprüche gleicher Numerierung ersetzt; Ansprüche 30, 33 und 36 unverändert; neue Ansprüche 49 bis 51 hinzugefügt.\*
- [Wenn anstelle von ursprünglich 15 Ansprüchen nach der Änderung aller Ansprüche 11 Ansprüche existieren]: "Geänderte Ansprüche 1 bis 11 treten an die Stelle der Ansprüche 1 bis 15."
- 3. [Wenn ursprünglich 14 Ansprüche existierten und die Änderungen darin bestehen, daß einige Ansprüche gestrichen werden und neue Ansprüche hinzugefügt werden]: Ansprüche 1 bis 6 und 14 unverändert; Ansprüche 7 bis 13 gestrichen; neue Ansprüche 15, 16 und 17 hinzugefügt. "Oder" Ansprüche 7 bis 13 gestrichen; neue Ansprüche 15, 16 und 17 hinzugefügt; alle übrigen Ansprüche unverändert."
- 4. [Wenn verschiedene Arten von Änderungen durchgeführt werden]: "Ansprüche 1-10 unverändert; Ansprüche 11 bis 13, 18 und 19 gestrichen; Ansprüche 14, 15 und 16 durch geänderten Ansprüch 14 ersetzt; Ansprüch 17 in geänderte Ansprüche 15, 16 und 17 unterteilt; neue Ansprüche 20 und 21 hinzugefügt."

#### "Erklärung nach Artikel 19(1)" (Regei 46.4)

Den Änderungen kann eine Erklärung beigefügt werden, mit der die Änderungen erläutert und ihre Auswirkungen auf die Beschreibung und die Zeichnungen dargelegt werden (die nicht nach Artikel 19 (1) geändert werden können).

Die Erklärung wird zusammen mit der internationalen Anmeldung und den geänderten Ansprüchen veröffentlicht.

#### Sie ist in der Sprache abzufassen, in der die internationalen Anmeldung veröffentlicht wird.

Sie muß kurz gehalten sein und darf, wenn in englischer Sprache abgefaßt oder ins Englische übersetzt, nicht mehr als 500 Wörter umfassen

Die Erklärung ist nicht zu verwechseln mit dem Begleitschreiben, das auf die Unterschiede zwischen den Ansprüchen in der eingereichten Fassung und den geänderten Ansprüchen hinweist, und ersetzt letzteres nicht. Sie ist auf einem gesonderten Blatt einzureichen und in der Überschrift als solche zu kennzeichnen, vorzugsweise mit den Worten "Erklärung nach Artikel 19 (1)".

Die Erklärung darf keine herabsetzenden Außerungen über den internationalen Recherchenbericht oder die Bedeutung von in dem Bericht angeführten Veröffentlichungen enthalten. Sie darf auf im internationalen Recherchenbericht angeführte Veröffentlichungen, die sich auf einen bestimmten Anspruch beziehen, nur im Zusammenhang mit einer Änderung dieses Anspruchs Bezug nehmen.

#### Auswirkungen eines bereits gestellten Antrags auf Internationalevorläufige Prüfung

lst zum Zeitpunkt der Einreichung von Änderungen nach Artikel 19 bereits ein Amrag auf internationale vorläufige Prüfung gestellt worden, so sollte der Anmelder in seinem Interesse gleichzeitig mit der Einreichung der Änderungen beim Internation alen Büro auch eine Kopie der Änderungen bei der mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragen Behörde einreichen (siehe Regel 62.2 a), erster Satz).

### Auswirkungen von Änderungen hinsichtlich der Übersetzung derinternationalen Anmeldung beim Eintritt in die nationale Phase

Der Anmelder wird darauf hingewiesen, daß bei Eintritt in die nationale Phase möglicherweise anstatt oder zusätzlich zu der Übersetzung der Ansprüche in der eingereichten Fassung eine Übersetzung der nach Artikel 19 geänderten Ansprüche an die bestimmten/ausgewählten Ämter zu übermitteln ist.

Nähere Einzelheiten über die Erfordemisse jedes bestimmten/ausgewählten Amts sind Band II des PCT-Leitfadens für Anmelder zu entnehmen.

#### PATENT COOPERATION TREATY

## PCT

#### INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

(Artikel 18 sowie Regeln 43 und 44 PCT)

Aktenzeichen des Anmelders oder Anwalts	WEITERES	siehe Formblat	t PCT/ISA/220 sowie, soweit	
9287 WO JB	VORGEHEN	zutreffend, nachstehender Punkt 5		
Internationales Aktenzeichen	(Francoico) Frioritatocatam		(Frühestes) Prioritätsdatum	
DGM / TD00004 / 0222 000	(Tag/Monat/Jahr)		(Tag/Monat/Jahr)	
PCT/EP2004/011188	07/10/20	04	28/10/2003	
Anmelder		-		
DEERE & COMPANY				
Dieser internationale Recherchenbericht wur Artikel 18 übermittelt. Eine Kopie wird dem in	de von der Internationalen Renternationalen Büro übermitte	echerchenbehörde lt.	erstellt und wird dem Anmelder gemäß	
Dieser internationale Recherchenbericht um	faßt insgesamt4	Blätter.		
X Darüber hinaus liegt ihm jew	eils eine Kopie der in diesem	Bericht genannter	Unterlagen zum Stand der Technik bei.	
Grundlage des Berichts				
A. Hinsichtlich der Sprache ist die inter durchgeführt worden, in der sie einge	nationale Recherche auf der e ereicht wurde, sofern unter die	Grundlage der inte esem Punkt nichts	rnationalen Anmeldung in der Sprache anderes angegeben ist.	
Die internationale Reinternationale Ae	echerche ist auf der Grundlag eldung (Regel 23.1 b)) durchg	e einer bei der Bel Jeführt worden.	nörde eingereichten Übersetzung der	
b. Hinsichtlich der in der interna	ationalen Anmeldung offenbar	ten Nucleotid- ur	nd/oder Aminosāuresequenz siehe Feld Nr. 1.	
2. Bestimmte Ansprüche hab	en sich als nicht recherchie	e <b>rbar erwiesen</b> (si	ehe Feld II).	
3. MangeInde Einheitlichkeit	der Erfindung (siehe Feld III	).		
Hinsichtlich der Bezeichnung der Erfing	iuna			
X wird der vom Anmelder einge	~			
	Behörde wie folgt festgesetzt:			
5 Hindightligh dor 740 cm manfangung				
5. Hinsichtlich der Zusammenfassung				
X wird der vom Anmelder einge				
wurde der Wortlaut nach Ret Der Anmelder kann der Behö Recherchenberichts eine Ste	irde innerhalb eines Monats r	angegebenen Fa ach dem Datum d	ssung von der Behörde festgesetzt. er Absendung dieses internationalen	
6. Hinsichtlich der Zeichnungen				
<ul> <li>a. ist folgende Abbildung der Zeichnun</li> </ul>	gen mit der Zusammenfassu	ng zu veröffentlich	en: Abb. Nr. 1	
X wie vom Anmelder von		-		
	ausgewählt, weil der Anmeld	er selbst keine Ah	bildung vorgeschlagen hat	
	ausgewählt, weil diese Abbile			
<del></del>	nit der Zusammenfassung ver		y besser kerinzeichnet.	
L Keine der Abbitadingeri 1	- Zusammemassung Ver	onemport.		

#### INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Internationales Aktenzeichen
PCT/EP2004/011188

a. Klassifizierung des anmeldungsgegenstandes IPK 7 B62D1/04 E02F9/20 Nach der Internationalen Patentklassifikation (IPK) oder nach der nationalen Klassifikation und der IPK **B. RECHERCHIERTE GEBIETE** Recherchierter Mindestprütstoff (Klassifikationssystem und Klassifikationssymbole ) B62D E02F Recherchierte aber nicht zum Mindestprüfstoff gehörende Veröffentlichungen, soweit diese unter die recherchierten Gebiete fallen Während der internationalen Recherche konsultierte elektronische Datenbank (Name der Datenbank und evtl. verwendete Suchbegriffe) EPO-Internal, PAJ C. ALS WESENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN Kategorie® Bezeichnung der Veröffentlichung, soweil erlorderlich unter Angabe der in Betracht kommenden Teite Betr. Anspruch Nr. X NL 1 015 236 C (SKF ENG & RES CENTRE BV) 1-6,1520. November 2001 (2001-11-20) das ganze Dokument 7-12,16Α 7-9 Υ US 6 227 327 B1 (NIGRIN ANKE ET AL) 10,12,16 8. Mai 2001 (2001-05-08) Spalte 3, Zeile 38 - Zeile 56 Abbildungen Υ DE 195 06 641 A (DELMAG MASCHINENFABRIK) 7 - 9.1129. August 1996 (1996-08-29) Spalte 3, Zeile 18 - Zeile 32 Zusammenfassung; Ansprüche 1,10-12; Abbildungen Α 13,14 -/--Weitere Veröffentlichungen sind der Fortsetzung von Feld C zu Siehe Anhang Patentfamilie entnehmen \*T\* Spätere Veröffentlichung, die nach dem internationalen Anmeldedatum oder dem Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist und mit der Anmeldung nicht kollidiert, sondern nur zum Verständnis des der Erfindung zugrundeliegenden Prinzips oder der ihr zugrundeliegenden Theorie angegeben ist
\*X\* Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung kann allein aufgrund dieser Veröffentlichung nicht als neu oder auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden Besondere Kategorien von angegebenen Veröffentlichungen \*A\* Veröffentlichung, die den allgemeinen Stand der Technik definiert, aber nicht als besonders bedeutsam anzusehen ist älleres Dokument, das jedoch erst am oder nach dem internationalen Anmeldedatum veröffentlicht worden ist Veröffentlichung, die geeignet ist, einen Prioritätsanspruch zweifelhaft ererbilefittichting, die geergnet ist, einen Frioritatisanspruch zweitenlach eis schelnen zu lassen, oder durch die das Veröffentlichungsdatum einer anderen im Recherchenbericht genannten Veröffentlichung belegt werden Veröffentlichung von besonderer Bedeutung: die beanspruchte Erfindung kann nicht als auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden, wenn die Veröffentlichung mit einer oder mehreren anderen Veröffentlichungen dieser Kategorie in Verbindung gebracht wird und diese Verbindung für einen Fachmann naheliegend ist soll oder die aus einem anderen besonderen Grund angegeben ist (wie ausgeführt) Veröffentlichung, die sich auf eine mündliche Offenbarung, eine Benutzung, eine Ausstellung oder andere Maßnahmen bezieht Veröffentlichung, die vor dem internationalen Anmeldedatum, aber nach dem beanspruchten Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist \*&\* Veröffentlichung, die Mitglied derselben Patentfamilie ist Datum des Abschlusses der internationalen Recherche Absendedatum des internationalen Recherchenberichts 5. Januar 2005 12/01/2005 Name und Postanschrift der Internationalen Recherchenbehörde Bevollmächtigter Bediensteter Europäisches Patentamt, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL - 2280 HV Rijswijk Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl, Vermander, W Fax: (+31-70) 340-3016

#### INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Internationales Aktenzeichen
PCT/EP2004/011188

(ategorie°	Rezeichnung der Veröffentlichung geweit oderstedieb unter Angebe des in Retreeb termanden	Town In the second
egone-	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht kommenden	Teile Betr. Anspruch Nr.
	PATENT ABSTRACTS OF JAPAN Bd. 1997, Nr. 10, 31. Oktober 1997 (1997-10-31) & JP 9 151491 A (TOKAI RIKA CO LTD), 10. Juni 1997 (1997-06-10) Zusammenfassung	7–9

#### INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Angaben zu Veröffentlichungen, die zur selben Patentfamilie gehören

Internationales Aktenzeichen
PCT/EP2004/011188

Im Recherchenbericht ngeführtes Patentdokume	nt	Datum der Veröffentlichung	Mitglied(er) der Patentfamille		Datum der Veröffentlichung
NL 1015236	С	20-11-2001	NL	1015236 C2	20-11-2001
			AU	5893601 A	26-11-2001
			CN	1429162 T	09-07-2003
			EP	1282550 A1	12-02-2003
			JP	2003533402 T	11-11-2003
			WO	0187687 A1	22-11-2001
			NL	1015626 C2	20-11-2001
			US	2004012175 A1	22-01-2004
US 6227327	B1	08-05-2001	DE	19739104 A1	18-03-1999
			DE	59811165 D1	19-05-2004
			WO	9912792 A1	18-03-1999
			EP	1254824 A2	06-11-2002
			EP	0936986 A1	25-08-1999
			ES	2213727 T3	01-09-2004
			JP	2001505841 T	08-05-2001
			US	2001007294 A1	12-07-2001
DE 19506641	Α	29-08-1996	DE	19506641 A1	29-08-1996
			JΡ	8277550 A	22-10-1996
			SG	52552 A1	28-09-1998
JP 9151491	Α	10-06-1997			

### VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS

Anse		TIONALE RECH	ERCHENBEHORDE		PCT	
	siehe Formular PCT/ISA/220			SCHRIFTLICHER BESCHEID DER INTERNATIONALEN RECHERCHENBEHÖRDE (Regel 43 <i>bis</i> .1 PCT)		
				Absendedatum (Tag/Monat/Jahr) siehe Formular PCT/ISA/210 (Blatt 2)		
	enzeichen des Anme he Formular PC			WEITERES VORGEHEN siehe Punkt 2 unten		
1	rnationales Aktenzei TÆP2004/01118		Internationales Anmelder 07.10.2004	atum (Tag/Monat/Jahr) Prioritätsdatum (Tag/Monat/Jahr) 28.10.2003		
i	rnationale Patentklas 2D1/04, E02F9/20	•	er nationale Klassifikation u	und IPK	1	
i	nelder ERE & COMPAN	1Y				
1.	Dieser Besche	id enthält Anga	aben zu folgenden Pu	nkten:		
		Grundlage des	Bescheids			
	□ Feld Nr. II	Priorität				
	Feld Nr. III Keine Erstellung eines Gutachtens übe Anwendbarkeit  Feld Nr. IV Mangelnde Einheitlichkeit der Erfindun			er Neuheit, erfinderisch	ne Tätigkeit und gewerbliche	
				g		
	⊠ Feld Nr. V	Begründete Fe	ststellung nach Regel 4	3 <i>bis</i> .1(a)(i) hinsichtlich	der Neuheit, der erfinderischen Tätigkeit	
İ		und der gewer	blichen Anwendbarkeit;	Unterlagen und Erklän	ungen zur Stützung dieser Feststellung	
İ	☐ Feld Nr. VI Bestimmte angeführte Unterlagen			v	3	
	☑ Feld Nr. VII	-	ngel der internationalen	Anmeldung		
	☐ Feld Nr. VIII Bestimmte Bemerkungen zur internationalen Anmeldung					
2.	2. WEITERES VORGEHEN					
	Wird ein Antrag auf internationale vorläufige Prüfung gestellt, so gilt dieser Bescheid als schriftlicher Bescheid der mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragten Behörde ("IPEA"); dies trifft nicht zu, wenn der Anmelder eine andere Behörde als diese als IPEA wählt und die gewählte IPEA dem Internationale Büro nach Regel 66.1bis b) mitgeteilt hat, daß schriftliche Bescheide dieser Internationalen Recherchenbehörde nicht anerkannt werden.					
	Wenn dieser Bescheid wie oben vorgesehen als schriftlicher Bescheid der IPEA gilt, so wird der Anmelder aufgefordert, bei der IPEA vor Ablauf von 3 Monaten ab dem Tag, an dem das Formblatt PCT/ISA/220 abgesandt wurde oder vor Ablauf von 22 Monaten ab dem Prioritätsdatum, je nachdem, welche Frist später abläuft, eine schriftliche Stellungnahme und, wo dies angebracht ist, Änderungen einzureichen.					
	Weitere Optionen siehe Formblatt PCT/ISA/220.					
3.	Nähere Einzelhe	eiten siehe die Ar	nmerkungen zu Formbla	att PCT/ISA/220.		

Name und Postanschrift der mit der internationalen Recherchenbehörde



Europäisches Patentamt - P.B. 5818 Patentlaan 2 NL-2280 HV Rijswijk - Pays Bas Tel. +31 70 340 - 2040 Tx: 31 651 epo nl Fax: +31 70 340 - 3016 Bevollmächtigter Bediensteter

Vermander, W

Tel. +31 70 340-3904



10V 577388

# SCHRIFTLICHER BESCHEID DER INTERNATIONALEN RECHERCHEBEHÖRDE

IAP20 RGCO PGT FTO 27 APR 2006

Internationales Aktenzeichen PCT/EP2004/011188

	Fold	Nr. I Grundlage des Bescheids					
_	reid	Nr. I Grundlage des Bescheids					
1.	. Hinsichtlich der <b>Sprache</b> ist der Bescheid auf der Grundlage der internationalen Anmeldung in der Sprache erstellt worden, in der sie eingereicht wurde, sofern unter diesem Punkt nichts anderes angegeben ist.						
	Der Bescheid ist auf der Grundlage einer Übersetzung aus der Originalsprache in die folgende Sprache erstellt worden, bei der es sich um die Sprache der Übersetzung handelt, die für die Zwecke der internationalen Recherche eingereicht worden ist (gemäß Regeln 12.3 und 23.1 b)).						
2.	Hinsichtlich der Nucleotid- und/oder Aminosäuresequenz, die in der internationalen Anmeldung offenbart wurde und für die beanspruchte Erfindung erforderlich ist, ist der Bescheid auf folgender Grundlage erstellt worden:						
	a. A	t des Materials					
	כ	Sequenzprotokoll					
	ב	Tabelle(n) zum Sequenzprotokoll					
b. Form des Materials							
	C	in schriftlicher Form					
	☐ in computerlesbarer Form						
c. Zeitpunkt der Einreichung							
	Γ	in der eingereichten internationalen Anmeldung enthalten					
		zusammen mit der internationalen Anmeldung in computerlesbarer Form eingereicht					
	C	bei der Behörde nachträglich für die Zwecke der Recherche eingereicht					
3.		Nurden mehr als eine Version oder Kopie eines Sequenzprotokolls undloder einer dazugehörigen Tabelle eingereicht, so sind zusätzlich die erforderlichen Erklärungen, daß die Information in den nachgereichten oder zusätzlichen Kopien mit der Information in der Anmeldung in der eingereichten Fassung übereinstimmt ozw. nicht über sie hinausgeht, vorgelegt worden.					
4.	Zusä	tzliche Bemerkungen:					

# SCHRIFTLICHER BESCHEID DER INTERNATIONALEN RECHERCHEBEHÖRDE

Internationales Aktenzeichen PCT/EP2004/011188

	Fel	d Nr. II	Priorität		·····	
1.	$\boxtimes$	Das fo	lgende Dokument is	noch nic	cht eingereich	nt worden:
		⊠			_	Priorität beansprucht worden ist (Regel 43 <i>bis</i> .1
			Übersetzung der fro und 66.7(b)).	üheren A	nmeldung, de	eren Priorität beansprucht worden ist (Regel 43 <i>bis</i> .1
		Daher in der /	war es nicht möglich Annahme erstellt, da	, die Gül ß das be	tigkeit des Pr anspruchte F	ioritätsanspruchs zu prüfen. Der Bescheid wurde trotzdem Prioritātsdatum das maßgebliche Datum ist.
2.		Prioritä	itsanspruch als undü	Iltia erwie	sen hat (Red	eanspruchten Priorität erstellt worden, da sich der geln 43 <i>bis</i> .1 und 64.1). Für die Zwecke dieses Bescheids e Anmeldedatum als das maßgebliche Datum.
3.		Rechei stand (	rchenbehörde zum Z	leitpunkt Bescheid	der Recherch I wurde dahe	anspruchs zu überprüfen, da der Internationalen ne keine Kopie des Prioritätsdokuments zur Verfügung r unter der Annahme, dass das für die Prüfung relevante
4.	Etw	aige zu:	sätzliche Bemerkung	jen:		
	erfi	d Nr. V nderisc tzung d	Begründete Fest hen Tätigkeit und d ieser Feststellung	stellung ler gewe	nach Regel rblichen An	43 <i>bis</i> .1(a)(i) hinsichtlich der Neuheit, der wendbarkeit; Unterlagen und Erklärungen zur
1.	Fes	tstellung	3			
	Neu	aheit		Ja:	Ansprüche	7-14,16
				Nein:	Ansprüche	
	Erfi	nderisch	e Tätigkeit	Ja:	Ansprüche	13,14
				Nein:	Ansprüche	
	Gev	verblich	e Anwendbarkeit	Ja: Nein:	Ansprüche: Ansprüche:	1-16
2.	Unte	erlagen	und Erklärungen:			
	sieł	ne Beibl	att			
	Feld	d Nr. VII	Bestimmte Mäng	al der in	tornationale	n Anmoldung
					···	
⊏S	wur	ue iesig	estellit, dals die interi	iationale	Anmeldung i	nach Form oder Inhalt folgende Mängel aufweist:

siehe Beiblatt

# SCHRIFTLICHER BESCHEID DER INTERNATIONALEN RECHERCHEBEHÖRDE

Internationales Aktenzeichen PCT/EP2004/011188

#### Feld Nr. VIII Bestimmte Bemerkungen zur internationalen Anmeldung

Zur Klarheit der Patentansprüche, der Beschreibung und der Zeichnungen oder zu der Frage, ob die Ansprüche in vollem Umfang durch die Beschreibung gestützt werden, ist folgendes zu bemerken:

siehe Beiblatt

#### Zu Punkt V.

1 Im vorliegenden Bescheid wird auf folgende Dokumente verwiesen:

D1: NL 1 015 236 C D2: US 6 227 327A D3: DE 195 06 641 A

#### 2 UNABHÄNGIGER ANSPRUCH 1

2.1 Die vorliegende Anmeldung erfüllt nicht die Erfordernisse des Artikels 33(1) PCT, weil der Gegenstand des Anspruchs 1 im Sinne von Artikel 33(2) PCT nicht neu ist.

Dokument D1 offenbart (die Verweise in Klammern beziehen sich auf dieses Dokument):

Eine Vorrichtung (1) zum bedienen eines Fahrzeugs, mit einem Griffteil (3,4), welches an einer Konsole des Fahrzeugs starr anbringbar ist (Seite 3, Zeile 19-24), wobei das Griffteil (3,4) derart ausgebildet ist, daß es von einer Hand eines Bedieners zumindest teilweise umgreifbar ist und/oder daß es zumindest teilweise zum Eingreifen einer Hand eines Bedieners geeignet ist (Seite 3, Zeile 29-31), wobei das Griffteil Bedienelemente (Figur 1) aufweist, mit welchen mindestens eine Funktion eines gegebenenfalls an das Fahrzeug adaptierbaren Arbeitgeräts ansteuerbar ist (Seite 2, Zeile 28-30), und wobei eine dem Griffteil zugeordnete Anzeigeeinheit (Figur 1 und Anspruch 13) vorgesehen ist, welche relative zum Griffteil verstellbar anordenbar ist.

### 3 ABHÄNGIGE ANSPRÜCHE 2-12, 15, 16

Die Ansprüche 2-12,15 und 16 enthalten keine Merkmale, die in Kombination mit den Merkmalen irgendeines Anspruchs, auf den sie sich beziehen, die Erfordernisse des PCT in Bezug auf Neuheit bzw. erfinderische Tätigkeit erfüllen. Siehe die Dokumente D1-D3 und die entsprechenden im Recherchenbericht angegebenen Textstellen.

#### SCHRIFTLICHER BESCHEID DER INTERNATIONALEN RECHERCHEBEHÖRDE (BEIBLATT)

Internationales Aktenzeichen

PCT/EP2004/011188

4 ABHÄNGIGE ANSPRÜCHE 13 und 14
Die in den abhängigen Ansprüche enthaltene Merkmalskombination ist aus dem vorliegenden Stand der Technik weder bekannt, noch wird sie durch ihn nahegelegt.

#### Zu Punkt VII.

Im Widerspruch zu den Erfordernissen der Regel 5.1 a) ii) PCT werden in der Beschreibung weder der in dem Dokument D1 offenbarte einschlägige Stand der Technik noch dieses Dokument angegeben.

#### Zu Punkt VIII.

Durch die Merkmale in Anspruch 7 "die Anzeigeeinheit ist mit dem Griffteil oder mit der Konsole des Fahrzeugs verbindbar, ist es unklar was mit " zugeordnete Anzeigelement" (Anspruch 1, Zeile 14) gemeint ist.

Die Kombination der Anspruch 1 und 7 läßt die Möglichkeit offen daß die Anzeigeeinheit nicht mal mit dem Griffteil verbunden ist, offen. Die Erfinderischen Idee scheint aber in einer Anzeigeeinheit mit einem Griffteil verbundene Vorrichtung zu liegen.

# This Page is Inserted by IFW Indexing and Scanning Operations and is not part of the Official Record

### **BEST AVAILABLE IMAGES**

Defective images within this document are accurate representations of the original documents submitted by the applicant.

Defects in the images include but are not limited to the items checked:

BLACK BORDERS
☐ IMAGE CUT OFF AT TOP, BOTTOM OR SIDES
☐ FADED TEXT OR DRAWING
☐ BLURRED OR ILLEGIBLE TEXT OR DRAWING
☐ SKEWED/SLANTED IMAGES
☐ COLOR OR BLACK AND WHITE PHOTOGRAPHS
GRAY SCALE DOCUMENTS
LINES OR MARKS ON ORIGINAL DOCUMENT
☐ REFERENCE(S) OR EXHIBIT(S) SUBMITTED ARE POOR QUALITY
□ OTHER.

### IMAGES ARE BEST AVAILABLE COPY.

As rescanning these documents will not correct the image problems checked, please do not report these problems to the IFW Image Problem Mailbox.